

TUTÚ NÍ CADÚHA TÉ PĂBLÚ QUIHÍⁿ NDAHA ÑÁYIU DISTRITÚ GÀLACIÁ

*Té Păblú cádăha-dé tutú quíhíⁿ ndaha nchaa ñáyiu
sàndáá iní ñáhá xii Xítohó Jesucristú ndécú dìstritú
Gàlaciá*

¹ Te yúhú té Păblúní tendaha ñàha Xítohó Jesucristú, ndihí Dútú Ndiõxí véxi-í càháⁿ-í tnúhu-gá. Te diu Yá Ndiõxíní dándótó-gă Xítohó Jesucristú Yaání xíhíní cùu. Te càchí tnúhu-í xii-ndo să ñà diúñáyiu ñuyíú-a ni tèndaha ñaha xii-í véxi-í, te ni Yá Ndiõxí te ni Xítohó Jesucristú ñá túúní xăhaⁿ-gă xii iiⁿ ñáyiu quixí-yu cachí tnúhu-yu nàcuáa cada-í.

² Te yúhú té Păblú cádăha-í tutú-a ndihí nchaa dava-gá ñáyiu ndècu ichi Yá Ndiõxí ndécú ndihí-iha cuèndá daquixi-í ndaha nchòhhó ñáyiu sàndáá iní ñáhá xii Xítohó Jesucristú ndécú dìstritú Gàlaciá.

³ Te xícáⁿ tähù-í nûú Dútú Ndiõxí, ndihí nûú Xítohó Jesucristúsá io na chìndee chitúu ñaha-gá xii-ndo, te ducaⁿ ndi nduú-gá ná cátá te io váha cuu iní-ndó cùndecu-ndo. ⁴ Te Xítohó Jesucristúní xíhí-gásá cuèndá nchaa cuéchi nchoo cué ñáyiu ndècu ñuyíú-a. Te ducaⁿ ní quide-gá, chi cuìní-gásá văcúnndecu-o ichi cuehé ichi duha. Te ducaⁿ ní cuu, chi Dútú Ndiõxí ducaⁿ ní cuiní-gá cunduu. ⁵ ¡Te io chí ná ndàcáⁿ tähú-ó nûú Yá Ndiõxí cuèndásá io càhnu cuu-gá, te diú-ni ducaⁿ càda-o ní caa ní quíhíⁿ! Te ducaⁿ na cùnduu.

*Mee-ni tn̄hu Xítohó Jesucristú cíú-xí tn̄hu sá
càháⁿ nàcuáa naníhí tàhú-ó*

6 Te ío cùñúhu-í cíú chi ío ndíhí ní dáñá-ndó ìchi Yá Ndiòxí. Te Yaá-áⁿ ní cáháⁿ ñahá-gă xii-ndo, chi Xítohó Jesucristú ío ní cundàhú iní ñahá-gă ní quide vāha ñaha-gă xii-ndo, te vitna dàcuaha tucu-ndo ìngá tn̄hu, te càchí-ndó să xíáⁿ dàcácu nihnu ñaha-xi xíi-ndo núú ùhú núú ndàhú. **7** Dico ñahá, chi ñá túú-gă tn̄hu sá dácácu nihnu ñaha xíi-o núú ùhú núú ndàhú. Te díco-ni sá ìo ñáyiu véxi dàticá nuu ñahá-yu xii-ndo dànehé ñahá-yu tn̄hu sá dácuïta nihnu ñaha xíi-ndo, chi tn̄hu-áⁿ ñà túú cíu-xi tn̄hu Xítohó Jesucristú. **8** Te yúhú càháⁿ-í tn̄hu Xítohó Jesucristú, dico núu ìo ñáyiu véxi dànehé ñahá xíi-ndo ìngá tn̄hu sá ñà túú ní dànehé ñahá-í xii-ndo, te nchòhó cachí-ndó să ñáyiu-áⁿ nacháhu-yu núú Yá Ndiòxí sá dúcáⁿ quídé-yu. Te cuëi yúhú, te núu na dàma-í tn̄hu danèhé ñahá-í xii-ndo, te díu-ni ducaⁿ càháⁿ-ndó să nácháhu-í núú-gă te núu ducaⁿ na càda-í. Àdi te núu iiⁿ espíritú xínú cuëchi núú-gă véxi-xi càháⁿ-xi ìngá tn̄hu sá ñà túú ní dànehé ñahá-í xii-ndo nàcuáa naníhí tàhú-ndó ñá, te díu-ni ducaⁿ càháⁿ-ndó să nácháhu-xi núú Yá Ndiòxí te núu ducaⁿ na càda-xi. **9** Te díu-ni duha sa ní dànèhé ñahá-í xii-ndo să núu véxi ñáyiu dànehé ñahá ìngá tn̄hu sá ñà túú ní dànehé ñahá-í xii-ndo nàcuáa naníhí tàhú-ndó ñá, te cachí-ndó să ñáyiu-áⁿ nacháhu-yu núú Yá Ndiòxí sá dúcáⁿ quídé-yu, duha ní cachí-í xii-ndo.

10 Te duha ndùu tn̄hu càháⁿ-í chi nchòhó sá xìní-ndó să yúhú cuìni-í sá Yá Ndiòxí cáháⁿ-gá sá quídé vāha-í ndécù-í, te ñá díu să ñáyiu ñuyíú-a cachí-yu sá quídé vāha-í, àdi sá ìo cùdii iní-yu nchaa

nàcuáa quìde-í ndécù-í. Te núu na càni iní-í cudìu-í n úu ñayiu ñuyíú-a, te ñá túú cùu-í téé xìnu cuechi n úu Xítohó Jesucristú te núu ducaⁿ na càda-í.

Nàcuáa ní cuu ní ngüíta té Päblú càháⁿ-dé tnúhu Yá Ndiõxí

11-12 Te nchòhó ñayiu ndècu ndíhi-í ichi Xítohó Jesucristú càchí tnúhu-í xii-ndo sá tnúhu sá dánèhé ñahà-í xii-ndo nàcuáa naníhí tähú-ndó cùu-xi tnúhu sá ní cachí tnúhu mee Xítohó Jesucristú xii-í, te ñá díú iiⁿ ñayiu ñuyíú-a ni càhu iní-yu tnúhu-áⁿ, àdi danehé ñahă-yu xii-í, chi mee Xítohó Jesucristú ní dánèhé ñahá-gă.

13 Te nchòhó sa nìhí-ndó tnúhu nàcuáa ní xóo cada-í cùtnahá nchicúⁿ nihnu-í nchaa nàcuáa dàcuaha ñayiu cùu ndí mee-í ñayiu isràél ní cùu. Te dàvá-áⁿ yo ní xóo cuu úhú iní-í nchaa ñayiu ndècu ichi Yá Ndiõxí, te nándí sá ní xóo cada-í-yu, te ní cuiní-í danàa-í-yu ni cùu. **14** Te yúhú ío-gá ní xóo quene cáva-í ní xóo dacuàha-í nchaa sá dàcuàha ñayiu cùu ndí mee-í dàcúúxí ñayiu iiⁿ-ni cuìa-í ndihí-yu ni cùu, te ío-gá ní xóo cuiní-í cada ndáá-í canchicúⁿ nihnu-í nchaa nàcuáa ní dánèhé ñahá cuè ñaní tnahà-í ní xíndecu ndéé sanaha ni cùu. **15** Te ndéé cùtnahá vátá cárca-gă-í Yá Ndiõxí sa nèhe váha ñaha-gă xii-í cuèndá sá càháⁿ-í tnúhu-gá, n úu xíáⁿ ní caháⁿ ñahá-gă xii-í quídè-í chìuⁿ-gá vitna, te sá dúcáⁿ ní quide-gá te ío váha ní quide ñaha-gă xii-í. **16** Te òré ní caháⁿ ñahá Yá Ndiõxí xii-í te ní cachí tnúhu-gá cuèndá Déhe-gá Xítohó Jesucristú. Te ducaⁿ ní quide Yá Ndiõxí cuèndá sá cuìní-gá sá cùñaha-í xii ñayiu ñá túú cùu ñayiu isràél cuèndá Yaá cùú Déhe-gá. Te cùtnahá ní caháⁿ ñahá Yá Ndiõxí xii-í, te vá yoo iiⁿ dìi n úu-xi ni ndùcu

tnúhu-í nàcuáa cada-í. ¹⁷ Te ni ñà túú ní säháⁿ-í ñuu Jerusàlén nducu tnúhu-í núú cuè tée díhna nuu ní tendaha Xítohó Jesucristú càháⁿ tnúhu-gá nüu násá cada-í, chi ndíhi-ni ní säháⁿ-í distrítú Àrabiá ní xíndecu tnaa-í te dätnùní cuánuhú tucu-í ñuu Dàmascú.

¹⁸ Te núú ùní cuíá sá ní caháⁿ ñahá Yá Ndiòxí xii-í, te ní säháⁿ tucu-í ñuu Jerusàlén ní caháⁿ ndíhi-í té Pèlú, te ní xíndecu-í ndíhi-dé sähúⁿ nduu. ¹⁹ Te tnáhá té Jàcóbó ñaní Xítohó Jesucristú ní caháⁿ ndíhi-í. Te ñá túú ní xiní-í dava-gá cue tée ní tendaha Xítohó Jesucristú càháⁿ tnúhu-gá. ²⁰ Te Yá Ndiòxí ndéhé ndíi ndehe caxi-gá sá nchaa tnúhu tée-í núú tutú-a sá cùú-xí-ndó cùu-xi iiⁿ sá ndàá.

²¹ Te sátá ní säháⁿ-í ñuu Jerusàlén, te dätnùní ní säháⁿ-í distrítú Síriá, ndíhi distrítú Cíliciá. ²² Te nchaa ñáiyu xíndecu ichi Xítohó Jesucristú ndécu distrítú Júdeá ñá túú xiní ñahá-yu xii-í ní cùu. ²³ Dico ní xoo níhí-yu tnúhu nchaa nàcuáa ní xoo cada-í, te ní cachí-yu: “Tée cùu úhú iní ñahá xìi nchaa nchoo ñáiyu ndècu ichi Xítohó Jesucristú càháⁿ-dé tnúhu-gá núú ñáiyu cuéndá quíndáá iní ñahá-yu xii-gá, te diu-dé nándi sá quídé ñaha-dé, te cuiní-dé danàa ñaha-dé cuéndá sá vă cóo-gă ñáiyu quíndáá iní ñahá xìi-gá ní cùu”, duha ní cachí-yu cuéndá-í. ²⁴ Te ní ngüíta-yu ní cachí-yu sá io càhnu cuu Yá Ndiòxí cuéndá sá ñà túú-gă quídè-í dàtná ní xoo cada-í.

2

*Té Päblú ní níhí tnáhá-dé ndíhi dava-gá cue tée
caháⁿ tnúhu Yá Ndiòxí*

¹ Te ní nútanhá úxícumí cuiá sá ní sáháⁿ-í ñuuú Jerusàlén ní caháⁿ ndihí-í té Pèlú, te dätnúní ndécà-í té Bèé ní sáháⁿ, te tnähá té Títú ní sáháⁿ ndihí-ndí-dé. ² Te ní sáháⁿ-í chi mee Yă Ndiòxí ní cachí-gá sá quihiⁿ-í. Te yàcáⁿ ní tacá mee-ni cuè tée cùnuu. Te ní xáhaⁿ-í xii-güedé nàcuáa ndùu tnúhu dànehé-í ñáyiu ñá túú cùu ñáyiu isràél cuéndá naníhí tàhú-yu. Te ducaⁿ ní quide-í cuéndá cuiní-í quiní-güedé nàcuáa ndùu chiuⁿ quide-í, chi nacuáháⁿ cachí-güedé sá ñà túú nàndihí-xi. ³ Te té Títú tée ndècu ndihí-í chi ñá díú tée isràél cùú-dě, dico ñá túú ní quide yica-güedé cuáha-güedé sèná ñii-dé. ⁴ Te ñáyiu càchí sá ndécú ìchi Xítohó Jesucristú te ñá ndàá sá ndécú-yu ichi-gá, ñáyiu-áⁿ ní chitnahá ñáhă-yu xii-ndí cuéndá cuiní-yu quiní-yu násá quide-ndí ndécú-ndí ichi Xítohó Jesucristú. Te ducaⁿ ní quidé-yu cuéndá sá nchúhú sa ní cácu nihnu-ndí ñá túú-gă quídé-ndí nchaa nàcuáa ní caháⁿ ndí Moísés. Te cuiní-yu sá núcuïta saa tucu-ndí cada-ndí nchaa nàcuáa ní caháⁿ ndí nucúndecu-ndí dàtná ní xíndecu-ndí cùtnähá vátá căcu nihnu-gá-ndí núú tnúhu-áⁿ ni cùu. ⁵ Te nchúhú ñá túú tnähí ni dàña-ndí méé-ndí dandähú ñáhă-yu xii-ndí. Te ducaⁿ ní quide-ndí, chi cuiní-ndí sá ñà túú nágá tnúhu dácánuu ndihí tnúhu sá càháⁿ nàcuáa naníhí tàhú-ó ndècu ndihí-ndo.

⁶ Te ni iiⁿ tnúhu sá vätá quiní-gá-í ñá túú ní càchí tnúhu cue tée cùnuu núú ñáyiu cada-í. Dico yúhú chi ñá túú ní quide cuendá-í nüu cùnuu-güedé àdi ñá túú cùnuu-güedé, chi núú Yă Ndiòxí iiⁿ-ni cùu-o nchaa-o. ⁷ Te ní cutnúní iní-güedé sá Yă Ndiòxí ní cachí-gá xii-í sá càháⁿ-í tnúhu-gá núú ñáyiu ñá

túú cùu ñáyiu isràél dàtná ní quide-gá té Pèlú ní xáhaⁿ-gă càháⁿ-dé tnúhu-gá núú ñáyiu isràél. ⁸ Te ducaⁿ ní cutnùní iní-güedé, chi diu-ni Yá Ndiòxí Yaá chíndée ñaha xii té Pèlú càháⁿ-dé tnúhu-gá núú ñáyiu isràél, diu-ni Yaá-áⁿ chíndée ñaha-gá xii-í càháⁿ-í tnúhu-gá núú ñáyiu ñá túú cùu ñáyiu isràél.

⁹ Te té Jàacobó, ndihí té Pèlú, ndihí té Juàá, cue tée ío cùnuu-gá ní cutnùní iní-güedé sá Yá Ndiòxí ío chìndee ñaha-gá xii-í quídè-í chìuⁿ-gá. Te ío váha ní càháⁿ ndihí ñaha-güedé xii-í, ndihí té Bèé, te ní cuu iiⁿnuu-ndí sá nchühú quíhíⁿ-ndí càháⁿ-ndí tnúhu Yá Ndiòxí núú nchàa ñáyiu ñá túú cùu ñáyiu isràél, te mee-güedé càháⁿ-güedé tnúhu-gá núú ñáyiu isràél. ¹⁰ Te iiⁿ-ni tnúhu ní càháⁿ-güedé dóho-ndí te ní cachí-güedé xii-ndí sá chíndée-ndí cue ñáyiu ndàhú, te sa ducaⁿ tnàhí sàni iní-ndí cada-ndí.

Té Päblú càháⁿ-dé dóho té Pèlú ñuú Antiòquiá

¹¹ Te cútnàhá ní sáháⁿ té Pèlú ñuú Antiòquiá yàcáⁿ ní càháⁿ-í dóho-dé, chi quide-dé iiⁿ sá ñà túú tàu-dé cada-dé ní cùu. ¹² Te quide váha-dé ní cùu chi xèxi-dé ndihí ñáyiu ñá túú cùu ñáyiu isràél, dico òré ní sáá iiⁿ úú ñáyiu cùndihí té Jàacobó, te òré-áⁿ ñà túú-gă ní cuñí-dé caxi-dé ndihí ñáyiu-áⁿ. Te ducaⁿ ní quide-dé chi ní yùhú-dé cue ñáyiu nchicúⁿ nihnu quide nchaa nacuáa ní càháⁿ ndí Moísés sá vă càháⁿ váha-yu cuèndá-dé. ¹³ Te tnàhá dava-gá ñáyiu isràél xìndecu ichi Yá Ndiòxí ñá túú quide váha-yu, chi quidé-yu dàtná quídé té Pèlú ní cùu, te ndéé tnàhá té Bèé ní ngüíta-dé ducaⁿ quide-dé ní cùu. ¹⁴ Te òré ní xiní-i sá ñà túú quilde-güedé ndihí-yu nàcuáa càháⁿ tnúhu Yá Ndiòxí, te núú

nchàa ñáyiu ndècu ichi Yá Ndióxí ní xáhaⁿ-í xii té Pèlú: “Yòhó cùú-n tée isràél, te ñá túú quide-n nchaa nacuáa quide ñáyiu isràél, chi quide-ni-n datná quídé nchàa ñáyiu ñá túú cùu ñáyiu isràél. Te núu ducaⁿ quide-n, ¿te ná cuéndá dánèhé-n ñáyiu ñá túú cùu ñáyiu isràél sá cádä-yu nchaa nàcuáa quide ñáyiu isràél?”, duha ní xáhaⁿ-í xii té Pèlú.

Ifⁿ-ni nàníhí tàhú-ó ndíhi ñáyiu isràél nüu na quìndáá iní-ó Xítohó Jesucristú ndíhi-yu

15 Te yúhú ndíhi té Pèlú cùú-ndí ñaní tnáhá ñáyiu isràél, te ñá túú ndècu-ndí ichi cuèhé ichi duha dàtná ndécú nchàa ñáyiu ñá túú cùu ñáyiu isràél.
16 Te xìní-ó sá vă cùndècu-gá cuéchi-o nüú Yá Ndióxí te núu na quìndáá iní-ó Xítohó Jesucristú, te ñá díú sá cánchicúⁿ nihnu-o càda-o nchaa nacuáa ní caháⁿ ndí Moisés. Te tnáhá dava nchuhú ñáyiu isràél sàndáá iní-ndí Xítohó Jesucristú, te xíăⁿ cùtnùní iní-ndí sá ñà túú-gă cuéchi-ndí ndécú nüú-gă, dico ñá díú sá ní cánchicúⁿ nihnu-ndí ní quide-ndí nàcuáa ní caháⁿ ndí Moisés, chi cuéndá sá sàndáá iní-ndí Xítohó Jesucristú. Te vă yoo ifⁿ cachí-ó sá ñà túú ndècu cuéchi-xi nüú Yá Ndióxí cuéndá sá nchicúⁿ nihnu-yu nchaa nàcuáa ní caháⁿ ndí Moisés.

17 Te núu cuiní-ó sá vă cùndècu cuéchi-o nüú Yá Ndióxí cuéndá sá sàndáá iní-ó Xítohó Jesucristú, te xíăⁿ cùtnùní iní-ó sá ñà túú quide váha-o. ¡Te vă cùú tnáhí cani iní-ó sá Xítohó Jesucristú dánèhé ñahá-gă xii-o sá vă cádá váha-o cùndecu-o! **18** Te yúhú cachí-í sá vă cánchicúⁿ nihnu-gá-ó nchàa nacuáa ní caháⁿ ndí Moisés, dico núu vitna cachí-í sá xíní ñuhu-xi cada-o nchaa nacuáa ní caháⁿ

ndíi ña, te ñá túú quìde váha-í núú Yă Ndiōxí te núú ducaⁿ na càda-í. ¹⁹ Te yúhú duuⁿ duuⁿ ní cutnùní iní-í sá vă ndácù-í cada-í nchaa nàcuáa ní caháⁿ ndíi Moisés nüu xíăⁿ ní dáñà-í ñá túú-gă nchicúⁿ nihnu-í nchaa nàcuáa ní caháⁿ ndíi cuèndá sá cuìní-í cundecu-í sá cùú-xí Yă Ndiōxí. ²⁰ Te Xítohó Jesucristú ní xíhí-gá cuèndá-í, dico dàtná tnúhu sá tnàhá-í ní xíhí ndihí-gá, chi ñá cùú-gă cada-í nchaa nàcuáa sàni iní méè-í, chi Xítohó Jesucristú-nă ndécu ndihí ñaha-gá xii-í táchí tnùní ñahá-gă. Te vitna ndècu-í ñuyúu-a, te ío sàndáá iní-í Xítohó Jesucristú Déhe Yă Ndiōxí, te chìndee ñaha-gá xii-í. Te diu-ni Xítohó Jesucristú ío cùu iní ñahá-gá xii-í nüu ní xíhí-gá núú cùrúxí sá cuèndá-í. ²¹ Te vitna ñá túú dàquee tihù-í sá văha ní quide ñaha Yă Ndiōxí xii-í, chi núu ni ndàcu-o vá cùndècu cuéchi-o nüu Yă Ndiōxí cuèndá sá nchicúⁿ nihnu-o quide-o nchaa nacuáa ní caháⁿ ndíi Moisés ní cùu ña, te àúⁿ nă cuu ní xíhí Xítohó Jesucristú ní cùu te núú ducaⁿ.

3

Vá dáñá ndèé-ó quìndáá iní-ó tnúhu Xítohó Jesucristú

¹ Te nchòhó ñáyiу distrítú Gàlaciá, ñáyiу sa xíndecu ichi Xítohó Jesucristú, ¿ná cuèndá ío ñíi iní-ndó ñă cuìní-ndó tníi-ndo nchaa tnúhu caháⁿ-gá?, ¿te yoo ní dádáhu ndodo iní ñahá xíi-ndo núú ducaⁿ quide-ndo? Te nàha-ndo sá ío váha ní dánèhé ñahá-ndí xii-ndo nàcuáa ní cuu ní xíhí Xítohó Jesucristú. ² Te vitna caháⁿ-ndó nüu sá nchicúⁿ nihnu-ndo nchaa nacuáa ní caháⁿ ndíi Moisés ní níhí-ndó Espíritú Yă Ndiōxí

ndécú ndìhi-ndo, àdi sá ni sàndáá iní-ndó tnúhu Xítohó Jesucristú sá ní dánèhé ñahá-ndí xii-ndo ní níhí-ndó Espíritú-gá ndécú ndìhi-ndo. ³ Te nchòhó ío nii díqui-ndó chi Espíritú Yă Ndiòxí tá quide váha ñaha-xi xii-ndo cuáháⁿ ní cùu. ¿Te náa vitna mee-ná-ndó cuìní-ndó càda-ndo nacuáa ta quide ñaha Espíritú-gá cuáháⁿ xii-ndo ni cùu-áⁿ? ⁴ Te sàni iiⁿ sani úú iní-í cuèndá-ndó sá àúⁿ nă cuu nándi yáha-ndo ndècu-ndo ichi Yă Ndiòxí. ⁵ Te xiní-ndó sá Yă Ndiòxí ní taxi-gá Espíritú-gá ní ngúndecu ndìhi-ndo, te ní quide-gá sá vă yőo tnàhí ndàcu cada núú-ndó ní xiní-ndó. Te ducaⁿ ní quide-gá, chi ní sàndáá iní-ndó-gă, dico ñá díú cuèndá nchaa nàcuáa ní cachí ndíi Moísés cada ñáyiu ducaⁿ ní quide-gá.

⁶ Te ndíi Àbrahám ducaⁿ io ní sàndáá iní ndíi Yă Ndiòxí, núu xíăⁿ ní cachí-gá sá ní cudìu ndíi núú-gă sá dúcáⁿ ní quide ndíi. ⁷ Te càchí tnúhu ndáá-í xii-ndo sá ncháá ñáyiu sàndáá iní ñahá xii Yă Ndiòxí dàtná ní sàndáá iní ñahá ndíi Àbrahám xii-gá, ñáyiu-áⁿ iiⁿ-ni cùu-yu ndìhi ndíi núú-gă. ⁸ Te núú tutú Yă Ndiòxí ní ngódó tnùní tnúhu váha, tnúhu sá ní xáhaⁿ Yă Ndiòxí xii ndíi Àbrahám, te duha ní xáhaⁿ-gă xii ndíi: “Nchaa ñáyiu níhíi ñuyíú cada váha-í-yu sá cuèndá-n”, duha ní xáhaⁿ-gă xii ndíi. Te sá dúcáⁿ ní ngódó tnùní núú tutú Yă Ndiòxí ndéé dàvá-áⁿ, te xíăⁿ cútnùní sá sàá nduu, te cue ñáyiu ñá túú cùu ñáyiu isràél vá cùndècu-gá cuéchi-yu núú-gă te núu na quìndáá iní ñahá-yu xii-gá. ⁹ Te xíăⁿ nüu nchaa ñáyiu sàndáá iní ñahá xii Yă Ndiòxí cada váha ñaha-gă xií-yu dàtná ní quide váha-gá ndíi Àbrahám, chi ndíi-áⁿ ducaⁿ ní sàndáá

iní ñáhá ndíi xii-gá.

10 Te nchaa ñáyiu cuìní cada nchaa nàcuáa ní caháⁿ ndíi Moísés cuèndá sá cuìní-yu sá vă cündècu-gá cuéchi-yu núú Yă Ndióxí, ñáyiu-áⁿ daña níhnu ñaha-gá xii-yu, chi vá ndácü-yu cadá-yu nàcuáa sàni iní-yu, te ducaⁿ càda-gá chi quèe ndáá-xi nàcuáa càháⁿ-xi núú tutú-gá núú càchí-xi sá ncháá ñáyiu ñá túú quide nchaandi tûhú nàcuáa ní caháⁿ ndíi Moísés te daña níhnu ñaha-gá xii-yu.

11 Te núú na càñchicúⁿ níhnu-ni-o càda-o nacuáa ní caháⁿ ndíi Moísés, te ñá túú védana chìndee ñaha-xi xii-o nacuáa vá cündècu-gá cuéchi-o núú Yă Ndióxí. Te ndáá chi núú tutú-gá càchí-xi sá ncháá ñáyiu sàndáá iní ñáhá xii-gá, ñáyiu ñá túú-gá cuéchi-xi ndècu ío váha ndècú-yu núú-gá. **12** Te núú díco ío ñáyiu quide nchaandi tûhú nàcuáa ní caháⁿ ndíi Moísés ñá, te ñá túú xìni ñuhu-xi quindáá iní-yu tnúhu Xítohó Jesucristú, chi núú tutú Yă Ndióxí càchí-xi sá nüú díco ío ñáyiu ndacu cada nchaa nàcuáa ní caháⁿ ndíi Moísés ñá, te cundecu váha-yu núú Yă Ndióxí.

13 Te tnúhu ní chídó tnùní ndíi Moísés càchí-xi sá ío ndècu cuéchi-o núú Yă Ndióxí cuèndá sá ñá ndácú-ó càda-o nchaa nacuáa ní caháⁿ ndíi, te cuèndá xíⁿ tá dàña níhnu ñaha-gá xii-o cuäháⁿ. Dico Xítohó Jesucristú ní xido-gá nchaa cuéchi-o cuèndá sá vă dáñá níhnu ñaha-gá Yă Ndióxí xii-o. Te càchí-xi núú tutú Yă Ndióxí: “Íiⁿ téé na càta caa-güedé iiⁿ yutnu, te téé-áⁿ cúú-dé téé dàña níhnu ñaha Yă Ndióxí”, duha càchí-xi núú tutú-gá. **14** Te ducaⁿ ní yáha Xítohó Jesucristú, chi cuìní Yă Ndióxí sá ndùu tâhú nchaa ñáyiu ñá túú cùu ñáyiu isràél cundecu váha-yu dàtná ní nduu tâhú ndíi

Àbrahám ndécú vāha ndíi. Te ducaⁿ nǐ yáha-gá cuèndá nchaa nchoo ñáyiù sàndáá iní ñáhá xìi-gá ngúndecu ndíhi-o Espíritu Yă Ndióxí sá nǐ cachí méé-gă taxi-gá.

Nàcuáa ní cachí Yă Ndióxí cada-gá

15 Te nchòhó cue ñáyiù ndècu ndíhi-í ichi Yá Ndióxí na càchí tnúhu-í xii-ndo nàcuáa quide cue ñáyiù ñuyíú-a cuèndá tecú tnùní-gá-ndó nàcuáa quide Yá Ndióxí. Chi ñáyiù-áⁿ òré cuìní-yu cadá-yu iiⁿ sá cädä-yu, te díhna-gá ndátnühu-yu te òré cùu iiⁿnuú-yu, te saha firmá-yu iiⁿ tutú te tutú-áⁿ vă yőo iiⁿ ndacu cáháⁿ sá vă nándíhi-gá-xi, te ni vă yőo-gá ndacu nágá tnúhu chido tnùní núú-xí. **16** Te ducaⁿ nǐ quide Yá Ndióxí ndíhi ndíi Àbrahám, chi ní xáhaⁿ-gă xii ndíi nàcuáa cada-gá, te tnúhu-áⁿ cùu-xí cuèndá méé ndíi ndíhi cuèndá iiⁿ ñaní tnáhá ndíi cundecu ñuyíú-a ndéé cuéé-gá. Te núú tutú-gá càchí-xi sá tnúhu-áⁿ cùu-xí cuèndá iiⁿ-ni ñaní tnáhá ndíi te ñá díú cuèndá nchaa-yu. Te ñaní tnáhá ndíi tée cùu cuendá tnúhu-áⁿ cùu Xítohó Jesucristú. **17** Te na càchí tnúhu-í xii-ndo sá Yă Ndióxí ní quide ndáá duuⁿ-gá ndíhi ndíi Àbrahám nàcuáa cada-gá. Te sa ní cuu cùmí cièndú ócó úxí cuíá sá dúcáⁿ ní xáhaⁿ Yă Ndióxí xii ndíi Àbrahám, te dätnùní ní xáhaⁿ-gă xii ndíi Moísés chido tnùní ndíi nàcuáa cada ñáyiù, te nchaa tnúhu ní chídó tnùní ndíi Moísés ñá túú dàquee tíhú-xi tnúhu sá ní xáhaⁿ Yă Ndióxí xii ndíi Àbrahám nàcuáa cada-gá. **18** Te núú dícó cuèndá nchaa tnúhu sá ní chídó tnùní ndíi Moísés ní nàníhí tàhú-ó ñá, te ñá túú-gă xíní ñùhu-xi cada cuendá-ó tnúhu ní xáhaⁿ Yă Ndióxí xii ndíi Àbrahám cada-gá ní cùu te núu ducaⁿ. Te

ndíi-áⁿ ní naníhí tähú ndíi chi ducaⁿ ní cachí Yă Ndiökí cada ñaha-gă xii ndíi.

¹⁹ Te nchaa tnúhu ní caháⁿ ndíi Moisés ní ngódó núú-xí nchicúⁿ nihnu ñáyiу cuéndá ducaⁿ cùtnuní iní-yu sá ndécú cuéchi-yu, te nchicúⁿ nihnu-ní-yu ndéé ní saá nduu ní quexio Yaá cíú ñaní tnáhá ndíi Àbrahm, chi Yaá-áⁿ ducaⁿ ní xáhaⁿ Yă Ndiökí quixi-gá cada váha-gá nchaa ñáyiу. Te nchaa tnúhu ní chídó tnúní ndíi Moisés, chi Yă Ndiökí ní tendaha-gá cue espíritu xínú cuéchi núú-gá ní sáháⁿ-xi ní xítñihu ñaha-xi xíi ndíi nàcuáa danèhé ndíi ñáyiу. ²⁰ Te Yă Ndiökí ñá túú ní caháⁿ-gá núú méé ñáyiу, chi ndíi Moisés ní caháⁿ ndíi yuhu-gá núú-yu, dico cùtnahá ní caháⁿ ndihí-gá ndíi Àbrahm chi núú méé núú ǐiⁿ ndíi ndihí-gá ní xáhaⁿ-gá xii ndíi nàcuáa cada-gá.

Nàcuáa ndíi nchaa tnúhu ní chídó tnúní ndíi Moisés

²¹ Te nchaa nàcuáa ní chídó tnúní ndíi Moisés, ndihí nchaa nàcuáa ní xáhaⁿ Yă Ndiökí xii ndíi Àbrahm cada-gá, ñá túú dàquee tihú tnáhá-xí. Te núú díco nánihí tähú ñáyiу nchicúⁿ nihnu nchaa nàcuáa ní caháⁿ ndíi Moisés ñá te cudiú-yu núú-gá cuéndá-ni sá nchicúⁿ nihnu-yu nchaa nàcuáa ní caháⁿ ndíi ni cùu. ²² Te núú tutú Yă Ndiökí càchí-xi: “Nchaa nchòhó ñáyiу ndècu ñuyíú ndécú cuéchi-ndo”, duha càchí-xi. Te ducaⁿ càháⁿ-xi cuéndá quíndáá iní-ó Xítohó Jesucristú, te naníhí tähú-ó chi ducaⁿ ní cachí Yă Ndiökí cada-gá.

²³ Te cùtnahá vátá cùndècu ndihí-gá-ó tnúhu Xítohó Jesucristú, te nchicúⁿ nihnu-o nchàa nacuáa ní caháⁿ ndíi Moisés, te ní cutnúní iní-ó sǎ io ndècu cuéchi-o ni cùu. Te ducaⁿ-ni nchicúⁿ nihnu-o ndéé

ní saá nduu ní quexìo Xítohó Jesucristú ñuyíú-a, te ní sàndáá iní-ó-gă. ²⁴ Te nchaa tnúhu sá ní chídó tnùní ndíi Moísés ní sanu ichi ñaha-xi xíi-o nacuáá cada-o cùndecu-o, te ducaⁿ-ni sànu ichi ñaha-xi xíi-o ndéé ní saá nduu ní quexìo Xítohó Jesucristú ñuyíú-a. Te ducaⁿ ní cuu cuéndá quíndáá iní-ó-gă, te vá cùndècu-gá cuéchi-o nüú Yă Ndiòxí. ²⁵ Te vitna ní ngúndecu ndíhi-o tnúhu Xítohó Jesucristú, te ñá túú-gă xíní ñùhu-xi canu ichi ñaha nchaa tnúhu ní chídó tnùní ndíi Moísés.

²⁶ Te vitna tnàhá nchaa nchòhó cùú-ndó děhe Yă Ndiòxí, chi ní sàndáá iní-ndó Xítohó Jesucristú. ²⁷ Te nchòhó ní sandute-ndo dàtná càchí-gá, te ndècu-ndo ndíhi-gá, te quíde-ndo nchaa nacuáá ní cáháⁿ-gá ndécu-ndó, te ío ndècu yíñuhu-ndo nüú Yă Ndiòxí dàtná ndécu yíñuhu mee Xítohó Jesucristú. ²⁸ Te vitna iiⁿ-ni cùu-o nchaa-o ndecu-o ndíhi Xítohó Jesucristú cuéi cùu-o ñáyiu isràél àdi ñá túú cùu-o, te cuéi cùu-o ñáyiu ñá túú tnàhí dàñá quee nüú chíúⁿ pàtróóⁿ-xi àdi cuu-o ñáyiu dàñá quéé nüú chíúⁿ pàtróóⁿ-xi, te cuéi téé te cuéi ñadíhi iiⁿ-ni cùu-o nchaa-o ndecu-o ndíhi Xítohó Jesucristú. ²⁹ Te nchòhó ndécu ndíhi-ndo Xítohó Jesucristú, te cùu-ndo datná cue ñaní tnáhá ndíi Àbrahám, chi ní nduu táchú-ndó cùndecu váha-ndo nüú Yă Ndiòxí dàtná ní nduu táchú ndíi-áⁿ ndécu váha ndíi nüú-gă, te ducaⁿ chi mee-gă ducaⁿ ní cachí-gá cunduu.

4

¹ Te nchòhó xìní-ndó să iiⁿ té líhli chi vátá nágá cuáñaha tátá-dé cuu cuéndá-dé chi líhli-dé, te iiⁿ-ni cùu-dé ndíhi téé xínu cuechi, dico na sàá nduu

cuèhnu-dé, te nduu táchú-dé nchaa sá ndécú ndìhi tátá-dé. ² Te xító-yu té lìhli-áⁿ sáhnú-dé ndéé sàá nduu ní cachí tátá-dé sá cuăñaha-dé sá ndúú táchú-dé. ³ Te ducaⁿ sătnahá-xi cùu nchoo, chi ncächicúⁿ nihnu-o nchàa nacuáa ní cäháⁿ cue tée ní xíndecu ndéé sanaha ni cùu. ⁴ Te ní sáá nduu ní quide Yá Ndiökí dàtná ní cachí-gá, te ní tendaha-gá Déhe-gá Xítohó Jesucristú ní quixi-gá ñuyíú-a, ní dácacú ñàha iiⁿ ñadihí te ní cuu-gá ñayiu, te ní quide-gá nchaa nàcuáa ní cäháⁿ ndíi Moisés. ⁵ Te ducaⁿ ní tendaha Yá Ndiökí Déhe-gá cuéndá sá vă cánchächicúⁿ nihnu-gá-ó nchàa nacuáa ní chídó tnùní ndíi Moisés cuéndá ducaⁿ te cuu-o déhe Yá Ndiökí.

⁶ Te Yá Ndiökí ní taxi-gá Espíritú Déhe-gá Xítohó Jesucristú ndécú ndìhi-ndo chi cùu-ndo déhe-gá, te Espíritú-á^r chíndée ñaha-xi xii-ndo te càchí-ndó: “Yòhó Dútú Ndiökí cùú-n Tátá méé-ndí”, duha càchí-ndó. ⁷ Te xíăⁿ cùtnùní iní-ndó sá cùú-ndó dèhe Yá Ndiökí vitna, te ñá túú-gá cùú-ndó dàtná cue ñayiu ñá túú tnàhí dàñá quee núú chíúⁿ pàtróóⁿ-xi. Te sá dúcáⁿ cùu-ndo déhe-gá, te Xítohó Jesucristú taxi-gá nchaa sá văha ní cachí Yá Ndiökí nduu táchú-ndó.

*Té Päblú ío sàni iní-dé cuéndá nchaa ñayiu ndècu
ichi Xítohó Jesucristú*

⁸ Te cùtnàhá vátá quindáá-gá iní-ndó tnúhu Yá Ndiökí ní xinu cuechi-ndo núú nchàa sá càchí-yu cùu ndiökí te ñá ndàá sá ndiökí cùú-xí. ⁹ Te vitna nchòhó càháⁿ ndìhi-ndo Yá Ndiökí, te mee-gá xìní ñahá-gá xii-ndo, te ñá túú ndùu váha-xi nanchòcáva iní-ndó càda tucu-ndo nacuáa ní xoo cada-ndo dìhna, chi nchaa xíăⁿ ñá túú védana nàndíhi-xi. ¹⁰ Te nchòhó cănehe íi-ni-ndo ndùu

cachí-ndó íí, te diu-ni ducaⁿ quide-ndo dava yoó ndihí dava cuíá, te ndi tnahá nduu sàcói vico diu-ni ducaⁿ quide-ndo cánhehe íí-ndó nduu-áⁿ. ¹¹ Te ío sàni iní-í cuéndá-ndo, chi na cuaháⁿ àúⁿ nă cuu ní dánéhé ñahá-í xii-ndo tnúhu Yá Ndióxi.

¹² Te càháⁿ ndàhú-í núú nchòhó ñáyiü ndècu ndihí-í ichi Xítohó Jesucristú sá cädá-ndo dàtná quidè-í ñá túú nchicúⁿ nihnu-í nchaa tnúhu ní caháⁿ ndíi Moísés, chi yúhú quidè-í vitna dàtná ní quide nchòhó ñá túú ní cänchicúⁿ nihnu-ndo nàcuáa ní caháⁿ ndíi. Te cútñahá ní xíndecu ndihí ñaha-í xii-ndo ní quide váha ñaha-ndo xii-í. ¹³ Te sa nàha-ndo sá cùtnahá ní caháⁿ-í tnúhu Xítohó Jesucristú núú-ndo ndèé díhna ní cuhú-í, núú xiaⁿ ní xíndecu ndihí ñaha-í xii-ndo ní caháⁿ-í tnúhu-gá núú-ndo. ¹⁴ Te cuéhé sá ní tnahá-í-áⁿ cùú-xí ^{iiⁿ} cuéhé sá vă yoo tnahí cundee iní-xi cundecu ndihí ñaha xii-í ní cùu, dico nchòhó chi ío váha ní caháⁿ ndihí ñaha-ndo xii-í, te ñá túú ní sàni cuehé ní sàni duha iní-ndo cuéndá-í, te ní caháⁿ ndihí ñaha-ndo xii-í dàtná tnúhu sá yúhú cùú-í ^{iiⁿ} espíritu xínú cuéchi núú Yá Ndióxi àdi datná méé Xítohó Jesucristú. ¹⁵ ¿Te ná ní tnahá-ndo nüu ñá túú-gă sání váha iní-ndo cuéndá-í dàtná ní xoo çada-ndo ndèé díhna ío váha ní xoo cani iní-ndo cuéndá-í? Te na càchí tnúhu ndáá-í xii-ndo sá ío ní cuu iní ñahá-ndo xii-í cútñahá ní xíndecu ndihí ñaha-í xii-ndo, te nándi sá ndécu ndihí-ndo taxi-ndo xii-í ní cùu, te nüu díco sá cùú te ndèé tìnùu-ndo tava-ndo te taxi-ndo xii-í ní cùu. ¹⁶ ¿Te náa cùu úhú iní ñahá-ndo xii-í vitna cuéndá sá càháⁿ-í tnúhu ndáá tnúhu Yá Ndióxi núú-ndo-áⁿ?

¹⁷ Te ío ñáyiü ío váha caháⁿ ndihí ñaha xii-ndo, dico ñáyiü-áⁿ ñúhú cuéhé iní-yu, chi cuiní-yu sá vă cùú-gă caháⁿ ndihí tnahá-o, chi mee-nă-yu cun-

decu ndihí-ndo cuìní-yu. **18** Te váha quìde ñáyiu càháⁿ ndihí ñaha xìi-ndo ndihí tnúhu yiñùhu, te núu cuìní-yu cadá-yu iiⁿ sá vähä sá cùú-xí-ndó. Te ducaⁿ-ni na càdá-yu cuëi òré ñá túu ndècu ndihí ñaha-í xii-ndo. **19** Te nchòhó ñáyiu ní sanu ichi-í ichi Xítohó Jesucristú càchí tnúhu-í xii-ndo sá quídé-xí ìní-í dàtná quídé-xí ìní iiⁿ ñadihí ñaha sa ní tnahá òré cacu déhe-xi, te ducaⁿ quide-xi iní-í, chi ío vài sani iní-í cuèndá-ndó dàtná ní xóo cada-í ndéé díhna, te ducaⁿ-ni càda-í ndéé ná sàá nduu càda-ndo nchaa nacuáa càháⁿ Xítohó Jesucristú. **20** ;Te ío váha cada-xi te núu díco tnavíi sa ndècu ndihí ñaha-í xii-ndo cuèndá cäháⁿ-í núu-ndó nàcuáa cada-ndo, te ñá cùtnùní iní-í násá cada-í cuèndá-ndó!

Cuèndá ndíi Àgár ndihí ndíi Sárá

21 Te nchòhó ñáyiu cuìní canchicúⁿ nihnu nchaa tnúhu ní cäháⁿ ndíi Moïsés, ¿náa ñá túu tècú tnùní-ndó nàcuáa càháⁿ-xi tnúhu ní chídó tnùní ndíi? **22** Chi càchí tnúhu ní chídó tnùní ndíi-áⁿ sá ndíi Àbrahám ní xíndecu úu déhe ducuⁿ ndíi, te iiⁿ-dé ní cuu déhe ndíi ndihí ñadihí méé ndíi ndíi Sárá, te ingá-dé ní cuu-dé déhe ndíi ndihí iiⁿ ndíi ní xinu cuechi nüü-yu ní xínani Àgár. **23** Te sá dúcáⁿ ní cacu déhe ndíi Sárá, chi mee Yă Ndiõxí ní cundàhú iní ñähá-gă xii-aⁿ, chi ducaⁿ ní cachí-gá cada-gá. Dico ndíi ní xinu cuechi-ăⁿ chi ducaⁿ tnàhí ní nduu táhú ndíi-áⁿ sá cóó dëhe ndíi. **24** Te na càchí tnúhu-í xii-ndo nă cùú sá nánèhé ndíi ndùú cue ndíi dihí-áⁿ. Te úu xito ní cäháⁿ Yă Ndiõxí nàcuáa cada-gá, te iiⁿ ndíi-áⁿ nánèhé ndíi nàcuáa ní cäháⁿ Yă Ndiõxí xito díhna nuu, te ingá tucu ndíi-áⁿ nánèhé ndíi nàcuáa ní cäháⁿ tucu-gá xito cùu uú. Te ndíi Àgár-áⁿ nánèhé ndíi nàcuáa

ní xáhaⁿ Yă Ndiōxí xii ndíi Moìsés yucu Sinàí cada ñáyiу, te nchaa ñáyiу nchìcúⁿ nihnu nchaa tnúhu-áⁿ cùy-yu dàtná déhe ndíi Àgár téé ní xinu cuechi, chi téé-áⁿ ñà túú tnàhí ni dàñá-dé quee-dé núú chíúⁿ pàtróoⁿ-dé, te ducaⁿ sàtnahá-xi cùy-yu chi nchìcúⁿ nihnu-yu nchaa nàcuáa ní xáhaⁿ Yă Ndiōxí xii ndíi Moìsés. ²⁵ Te tnúhu Àgár quéé-xi: Yucu Sinàí, te yucu-áⁿ yíndèhu-xi nacióⁿ Àrabiá. Te ndíi Àgár-áⁿ nánèhé tucu ndíi cue ñáyiу ndècu ñuú Jerusàlén, chi ñáyiу-áⁿ ndécu-ní-yu dàtná ní xíndecu ndíi Àgár ndíi déhe ndíi, chi cue ndíi-áⁿ ní cuu cue ndíi ñáyiу ñá túú tnàhí ni dàñá quee núú chíúⁿ pàtróoⁿ-xi, te ducaⁿ sàtnahá-xi cùu ñáyiу-áⁿ chi nchìcúⁿ nihnu-ní-yu nchaa nàcuáa ní cäháⁿ ndíi Moìsés. ²⁶ Dico nchoo ní nduu tähú-ó cùndecu-o ñuú Jerusàlén saá nüú ndécu Yă Ndiōxí, te vitna chi ñá túú-gă nchìcúⁿ nihnu-o nchàa nacuáa ní cäháⁿ ndíi Moìsés. ²⁷ Te duha càháⁿ-í, chi nüú tutú Yă Ndiōxí càchí-xi:

Yòhó ñaha ní nduu tähú vă cóó děhe-xi ni cùu, vitna cana saa-n să cùdii ìní-n cuëi vátá quìní-gá-n năsa càcu iiⁿ landú.

Te cuëi ní cuu tähú-n să vă cóó děhe-n ni cùu dico ío-gá titní déhe-n còo dacúúxí xichí ní cuu tähú tnàhí sá cóó děhe-xi.

Duha càchí-xi nüú tutú-gá. ²⁸ Te nchoo cuë ñáyiу ndècu ichi Xítöhó Jesucristú vitna cùu-o datná ndíi Isàác, chi ndíi-áⁿ ní cacu ndíi, chi mee Yă Ndiōxí ní cachí-gá sá cacrú ndíi. Te ducaⁿ sàtnahá-xi cùu nchoo chi ní nduu-o děhe-gá vitna chi ducaⁿ ní cachí tucu-gá cunduu. ²⁹ Te déhe ndíi Àgár ní nduu tähú tnàhí ndíi sá cacrú ndíi ñuyíú-a, te ndíi-áⁿ

ní cuu úhú iní ndíi Isàác, te ndíi Isàác-áⁿ chi Espíritú Yă Ndiõxí ní quide ní cacu ndíi. Te ducaⁿ sátnahá-xi cùu vitna, chi nchaa nchoo ñáyiу ndècu ndíhi Espíritú Yă Ndiõxí cùú ühú iní ñáhá ñáyiу xii-o. ³⁰ Te núu tutú Yă Ndiõxí càchí-xi: “Chí nácuicúⁿ xíchí xínú cuèchi ndíhi déhe-xi ná nùhú-yu, chi déhe xíchí xínú cuèchi-áⁿ ñà túu ná níhí-dě nduu táchú-dě, chi mee-ni děhe ñaha ndècu vehe-xi nduu táchú-dě sá cuáñaha tátá-dě”, duha càchí-xi núu tutú-gá. ³¹ Te nchoo cuè ñáyiу ndècu ichi Xítohó Jesucristú ñá túu-gă cùú-ó dàtná cùú děhe ndíi ní xinu cuechi-áⁿ, chi ní cuu-o vitna datná cùú ndíi ní nduu táchú nchaa sá ní sáñaha tátá-xi-áⁿ. Te ducaⁿ ní cuu, chi Yá Ndiõxí ní dácácu ñaha-gă xii-o cuéndá sá vă cánchicúⁿ nihnu-gá-ó nchàa nacuáa ní cáháⁿ ndíi Moísés.

5

Canchicúⁿ nihnu-ni-o ìchi Xítohó Jesucristú

¹ Te Xítohó Jesucristú ní quide-gá nàcuáa vá cání iní-ó sá nánihí táchú-ó te núu na cánchicúⁿ nihnu-o nàcuáa ní cáháⁿ ndíi Moísés, te diu-ni ducaⁿ cànì iní-ó cùndecu-o te vá ngőo cànì iní-ó sá nánihí táchú-ó te núu na cánchicúⁿ nihnu-o càda-o nacuáa ní cáháⁿ ndíi, chi núu ducaⁿ na càda-o te io dandòho-o mee-o datná ní xóo ndoho-o cùtnàhá vátá cùndecu-gá-ó ìchi-a.

² Te yúhú té Päblú cuìnì-í sá cùndedóho-ndo ^{iiⁿ} tnúhu na càháⁿ-í-a. Te núu nchòhó cuáha-ndo sèñá ^{ñiiⁿ} ndo cuéndá sá sàndáá iní-ndó nàcuáa ní cachí ndíi Moísés cada-ndo, te núu ducaⁿ na càda-ndo ña, te àúⁿ ná cuu ndècu-ndo ichi Xítohó Jesucristú te núu ducaⁿ. ³ Te dàtná ní cachí-í xii-ndo, te diu-ni ducaⁿ càháⁿ tucu-í vitna sá nüu nděda-ni càa ^{iiⁿ} téé

na cuāha-dé sèñá ñii-dé, te xìni ñuhu-xi sá dàcuítíi tàú-dé cada-dé nchaa nacuáa ní caháⁿ ndíi Moìsés.
4 Te nchaa nchòhó ñáyiú sàni iní sá ñà túú-gá cuéchi-xi ndècu núú Yă Ndiòxí cuéndá sá nchicúⁿ nihnu-ndo nchàa nacuáa ní caháⁿ ndíi Moìsés, ñá túú-gá ndécú-ndo ndíhi Xítohó Jesucristú, te ni Yă Ndiòxí ñá túú-gá cündahú iní ñahá-gá xii-ndo càda váha ñaha-gá. **5** Dico nchaa nchoo ñáyiú sàndáá iní ñahá xii-gá cùdiú-o núú-gá, chi chìndee ñaha Espíritú-gá xii-o, te ndètu cahnu-ná-ó sàá nduu cùñaha núú Yă Ndiòxí xii-o sá cùdiú-o núú-gá. **6** Te nchoo cué ñáyiú ndècu ndíhi Xítohó Jesucristú iiⁿ-ni quide-xi cuéi na cuāha-o sèñá ñii-o àdi vá cuāha-o, chi ñá túú chìndee ñaha-xi xii-o nacuáa cundecu váha-o ndíhi-gá. Te iiⁿdii díí-ni sá xíní ñùhu-xi quindáá iní-ó Xítohó Jesucristú, te núú ducaⁿ na càda-o te cuu iní-ó cué tnaha ñáyiú-o.

7 Te nchòhó ío váha quide-ndo ndecu-ndo ichi Yă Ndiòxí ní cùu, te vitna cùñúhu-í sá ñà túú-gá sàndáá váha iní-ndo tnúhu-gá, te ducaⁿ quide-ndo chi ndècu ñáyiú sànu ichi ñaha xii-ndo ingle ichi.
8 Te ñá díú Yă Ndiòxí Yaá ní caháⁿ ñahá xii-ndo ducaⁿ ni cachí-gá cada-ndo sá vă quindáá-gá iní-ndo tnúhu-gá. **9** Te nchòhó xìní-ndo sá núu luha levadùrá ná quíhu yuchi te dàndaa-xi. Ducaⁿ sàtnahá-xi cùu ñáyiú dàndahú ñahá xii-ndo, chi cuiní-yu dàcuítia nihnu ñahá-yu xii-ndo nchàa-ndo.
10 Te yúhú cùtnùní ndáá iní-í sá Xítohó Jesucristú chìndee ñahá-gá xii-ndo cuéndá sá ñà túú nágá tnúhu quindáá iní-ndo, dico nchaa ñáyiú ducaⁿ dàndahú ñahá xii-ndo nacháhu-yu núú Yă Ndiòxí nchaa sá quídě-yu cuéi nái-gá ñáyiú cùú-yu.

11 Te càchí tnúhu-í xii nchòhó ñáyiu ndècu ndihí-í ichi Yá Ndiõxí sá nüu díco dànehé-ni-í ñáyiu sá cuäha-yu sèñá ñii-ju dàtná ní cachí ndí Moïsés ñá, te vá yõo cuu úhú iní ñahá xii-í ní cùu, te ni vă tūu úhú iní-ju cuèndá sá ní xihí Xítohó Jesucristú núu cùrúxí ní cùu. **12** Te nchaa ñáyiu dàsatú iní ñahá xii-ndo sá cuäha-ndo sèñá ñii-ndo, te váha-gá sá ná cädä-yu mèé-yu iiⁿ tnúndòho, te ñá diú sá dúcáⁿ cànuichi ñahá-yu xii-ndo cùndecu-ndo.

13 Te nchòhó ñáyiu ndècu ndihí-í ichi Xítohó Jesucristú diu-gá ní taunihnu ñaha-gă xii-ndo cuèndá sá vă cánchicúⁿ nihnu-gá-ndó nchàa nacuáa ní cáháⁿ ndí Moïsés, dico vá cání iní-ndó sá sá dúcáⁿ ní taunihnu ñaha-gă xii-ndo, te cuu-ni cada-ndo nändi sá cuèhé sá dûhá vëxi iní-ndó, dico cuu iní tnahá-ndó iiⁿ iiⁿ-ndo te chindee tnàha-ndo. **14** Chi ducaⁿ càháⁿ Yă Ndiõxí sá cùu iní-ó cuè tnaha ñáyiu dàtná cùu iní-ó mèe-o. Te núu ducaⁿ na càda-o, te quide-o nchaa nacuáa tàu-xi cada-o dàtná càháⁿ nchaa tnúhu ní chídó tnùní ndí Moïsés. **15** Te núu nchòhó cùu ühú iní tnahá-ndó ndècu-ndo, te ñá túu quide váha-ndo te núu ducaⁿ quide-ndo, dico yúhú càchí-í sá vă dúcáⁿ-gă cada-ndo cùndecu-ndo cuendá sá vă dácuña nihnu tnàha-ndo.

Nàcuáa sàni iní ñáyiu ndècu ichi cuehé ichi duha ndihí nàcuáa sàni iní ñáyiu ndècu ndihí Espíritú Yă Ndiõxí

16 Te na càchí tnúhu-í xii-ndo sá cädá-ndó nchàa nacuáa cuñí mèé Espíritú Yă Ndiõxí cada-ndo, te ducaⁿ te vá cání-gă iní-ndó càda-ndo nändi nchaa sá cuèhé sá dûhá sàni iní mèé-ndó. **17** Chi nchaa xiaⁿ ñá túu tnàhá tnúhu-xi ndihí Espíritú Yă Ndiõxí. Te diu-ni ducaⁿ quide Espíritú Yă Ndiõxí, chi ñá túu

tnàhá iní-xi nchaa sá cuèhé sá dúhá sàni iní-ndó. Te sá dúcáⁿ ñà túú tnàhá tnúhu tnàha-xi xíăⁿ ñá túú nìhí ndéé-ndó càda-ndo iⁱⁿsá vähä sàni iní-ndó càda-ndo. ¹⁸ Te núu quide-ndo nchaa nacuáa sànu ichi ñaha Espíritu Yă Ndiõxí, te ñá túú-gă táxi tnùní ñáhá nchaa tnúhu ní chídó tnùní ndíi Moïsés xii-ndo.

¹⁹ Te nchaa ñáyiu xìní-yu nchaa nacuáa quide ñáyiu quide cuehé quidé dùha. Te duha quidé-yu: Cue tée càháⁿ ndíhi-güedé ñáyiu dìhí te ñá díú ñàdihí-güedé cùu-yu, te díu-ni ducaⁿ xíquide cue ñáyiu dìhí, te nàndi-gá nchaa sá cuèhé sá dúhá cuäháⁿ véxi-yu quidé-yu. ²⁰ Te quide cahnú-yu nchaa sá càchí-yu cùu ndioxí te ñá ndàá sá ndioxí cùú-xí, te quide nduu tnahá-yu, te cùu úhú iní tnahá-yu, te nàá-yu, te cùu cuiñú tnahá-yu, te ío yáchí cùdëeⁿ-yu, te ndùcú-yu mee-ni sá cùú-xí mèé-yu, te ñá túú cùu iⁱⁿnuú-yu cundecú-yu, te quide diiⁿ tnahá-yu. ²¹ Te cùu cuedú iní-yu nchaa sá ndécú ndìhi dava-gá-yu, te sàhni tnahá-yu, te ío quihú-yu, te ndì cùu ndì cuú-yu quidé-yu nchaa sá cuèhé sá dúhá, te nàndi-gá nchaa sá cuèhé sá dúhá quidé-yu. Te sa càchí tnúhu-íxii-ndo sá ncháá ñáyiu ducaⁿ xíquide vá ndúú tähü-yu cundecú-yu núú ndécú Yă Ndiõxí táxi tnùní-gá.

²² Dico Espíritu Yă Ndiõxí chíndèe ñaha-xi xii-o cuu iní tnahá-ó, te cùdíi iní-ó ndècu-o, te ío váha cùu iní-ó, te càhnu iní-ó, te váha iní-ó, te cùndahú iní tnahá-ó, te quide ndáá-ó ndècu-o. ²³ Te ndàhú iní-ó, te quide-o nchaa nacuáa tàú-ó càda-o, te nchaa xíăⁿ chíndèe ñaha Espíritu Yă Ndiõxí quidé-ó, te núu ducaⁿ quide-o, te vá yöö iⁱⁿ-gá cäháⁿ sá ñà túú quide váha-o ndècu-o. ²⁴ Te nchoo cuè ñáyiu ndècu ndíhi

Xítohó Jesucristú, sa nàha-o sá ní xihí-gá núú cùrúxí sá cuèndá-ó, núu xiăⁿ duuⁿ duuⁿ ní dáñá-ó nchà ichi cuehé ichi duha, te ñá túú-gă táxí tnùní ñahá nì iiⁿ sá cuèhé sá dúhá să ní xóo cani iní-ó ní cùu,
25 Te vitna ní ngúndecu ndíhi-o Espíritú Yá Ndiökí chíndée ñaha-xi, te xìni ñuhu-xi sá cädá-ó nàcuáa sànu ichi ñaha Espíritú-gá cada-o.

26 Te vá cädá càhnu-o mee-o, te vá ndúcú-ó plètú, te ni vă cúú cuèdú iní-ó să ndécu ndíhi tnaha ñayiu-o.

6

Chindee tnàha-o iiⁿ iiⁿ-o

1 Te nchòhó ñayiu ndècu ndíhi-í ichi Xítohó Jesucristú càchí tnúhu-í xii-ndo să nüu iiⁿ ñayiu ndècu ndíhi-ndo ichi-gá ní quidé-yu iiⁿ sá ñà túú tàú-yu cadá-yu núú-gă, te nchòhó ñayiu quide váha ndècu ndíhi Espíritú Yá Ndiökí cáháⁿ-ndó döho cue ñayiu ducaⁿ xíquide-áⁿ cuèndá nucúnu ichí-yu, te vii vii cáháⁿ ndíhi-ndö-yu, te ío coto-ndo mèe-ndo cuendá sá vă cädá-ndó iiⁿ sá ñà túú tàú-ndó càda-ndo núú-gă. **2** Te ío chindee tnàha-ndo, te cuáha tnàha-ndo tnúhu ndee iní cundecu-ndo cuèndá nchaa sá yáha-ndo. Te nüu ducaⁿ na càda-ndo, te quide-ndo nchaa nacuáa ní cáháⁿ Xítohó Jesucristú cada-o.

3 Te nüu ío iiⁿ-ndo càchí-ndó să ío váha quide-ndo ndecu-ndo ichi Yá Ndiökí te ñá ndàá ñá, te díco dándähú-ndó mèe-ndo sá dúcáⁿ quide-ndo. **4** Te ndí díiⁿ ndí díiⁿ càda cuendá-ndó nüu quide váha-ndo ndècu-ndo àdi ñá túú quide váha-ndo. Te nüu quide váha-ndo ndècu-ndo ña, te cudíi iní-ndó să cúú-xí mèe-ndo, te vá cání iní-ndó să quídé váha-gá-ndo

dàcúúxí dàva-gá-yu. ⁵ Chi tàú-ó sǎ ndì díiⁿ ndì díiⁿ càda cuendá-ó nàcuáa ndècu-o.

⁶ Te nchaa nchòhó ñáyiu dàcuaha tnúhu Yá Ndiõxí chindee-ndo cuè tée dàcuaha ñaha xii-ndo tnúhu-gá cuáñaha-ndo năndi sá xíní ñùhu-güedé.

⁷ Te vá dándahú-ndo mèe-ndo cundecu-ndo, chi vá cúú cùdiquí ndee-ó Yá Ndiõxí, chi nchòhó xíní-ndo sá nüu na càda váha-o cùndecu-o, te cùu-xi iiⁿ sá vähä sá cúú-xí-ó, dico nüu vá cádá vähä-o ña, te ío ndoho-o te nüu ducaⁿ na càda-o. ⁸ Te nüu quide-o nchaa sá cuèhé sá dúhá sàni iní-ó, te diu-ni xíⁿ dàcuíta nihnu ñaha-xi xíi-o, dico nüu quide-o nchaa nacuáa sànu ichi ñaha Espíritu Yá Ndiõxí xii-o, te cundecu ndihí-o Yá Ndiõxí ni caa ni quíhíⁿ. ⁹ Te xini ñuhu-xi vá dáñá ndee-ó càda váha-o cùndecu-o, te ducaⁿ te sáá nduu càda váha ñaha Yá Ndiõxí xii-o, te nüu vá ná tûhú iní-ó càda vähä-o cùndecu-o. ¹⁰ Te cada-o sá vähä sá cúú-xí nchàa tnaha ñáyiu-o vitna ndecu-o ñuyíú-a, te ío-gá tàú-ó chìndee-o cue ñáyiu ndècu ndihí-o ichi Xítohó Jesucristú.

Thúhu ndéé nüú ní ndihí-ná

¹¹ Te cundehé-ndo sá ndää ndää lètrá téè-í nüú tutú-a sá cúú-xí-ndo. ¹² Te nchaa ñáyiu quide yicá sá cuäha-ndo sèñá ñii-ndo dàtná ní cachí ndíi Moïsés, ñáyiu-áⁿ cúú-yu ñáyiu cuìní cudìu nüú tnàha ñáyiu-xi. Te ducaⁿ quidé-yu cuèndá sá vă ndöhö-yu cuèndá nchaa tnúhu sá dánèhé ñáhá sá ní xíhí Xítohó Jesucristú nüú cùrúxí. ¹³ Te ni ñáyiu sa ní ngúndecu ndihí sèñá ñii-xi ñá túú quidé-yu nchaa nàcuáa ní cäháⁿ ndíi Moïsés, dico mèé-yu cuìní-yu sá cuäha-ndo sèñá ñii-ndo. Te ducaⁿ quidé-yu chi quide cahnú-yu mèé-yu nüú

nchàa dava-gá ñáyiu. **14** Te yúhú chi ñá túú quìde cahnu-í méè-í cuèndá nchaa sá quídè-í, chi mee-ni sǎ io cùu váha iní-í sá Xítohó Jesucristú ní xihí-gá núú cùrúxí cuèndá-ó. Te diu cuèndá sá ní xihí-gá ñá túú-gá ndécù-í ichi cuèhé ichi duha, te ni ñá túú-gá táxí tnùní ñáhá ní iiⁿ sá cuèhé sá dúhá xì-í. **15** Te ñá túú nă chíndée ñaha-xi xii-o cuéi na cuăha-o sèñá ñii-o àdi vá cuăha-o, chi ndècu ndihí-o Xítohó Jesucristú, te ní nduu-o dàtná iiⁿ ñáyiu saa, te xiăⁿ cùú-xí să io-gá xíní ñùhu-xi. **16** Te xìcáⁿ tähù-í núú Yă Ndiõxí sá ncháá nchòhó ñáyiu quìde nchaa nacuáa càháⁿ-í-a cundecu nahi-ndo, nchòhó ñáyiu cùu cuendá Yă Ndiõxí dàtná ñáyiu isràél chi ñáyiu-áⁿ ní cachí-gá sá cùú cuèndá-gá. Te mee-gá ío cundàhú iní ñáhá-gá xii-ndo chìndee ñaha-gá.

17 Te není vitna cuìní-í sá vă yőo iiⁿ-gá chidácá nihnu ñaha xì-í cuèndá chìuⁿ quide-í, chi yayàcáⁿ sá ní nduu tilòhó ñii-í cuèndá sá ndóhò-í cuèndá Xítohó Jesucristú.

18 Te nchòhó ñáyiu ndècu ndihí-í ichi Xítohó Jesucristú xìcáⁿ tähù-í núú-gá sá io na chìndee ñaha-gá xii-ndo nchàa-ndo. Te ducaⁿ na cùnduu. Te ío chí cádá ndèe iní-nă vitna.

**Tnúhu ní cáháⁿ yă ndiōxí xito cùu uú
New Testament in Mixtec, Peñoles (MX:mil:Mixtec,
Peñoles)**

copyright © 2002 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mixtec, Peñoles

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Mixteco, Peñoles [mil], Mexico

Copyright Information

© 2002, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Mixtec, Peñoles

© 2002, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files
dated 29 Jan 2022
872f7754-0986-5ecd-a059-925a708a6939